



## D

### Montage des Holmes:(siehe Abb.)

Als erstes montieren Sie den Unterholm (513005) in die hintere Streukastenhälfte (335227). Skt.-Schraube M6x30 (700866), Skt.-Mutter M6 (700276).

Auf den montierten Unterholm befestigen Sie nun den Oberholm (513003) mittels der Skt.-Schraube M6x30 (700866) und der Skt.-Mutter M6 (700276).

### Montage Verstellhebel:(siehe Abb.)

Der Verstellhebel (303822) wird mittels der Blechschraube KB40x8 (701183) an die hintere Streukastenhälfte montiert, wobei das Langloch im Hebel auf dem Verstellschieber-nocken (303821) und die Einstellskala zwischen den Bügel passen muß.

Einstellskala "0" Verstellschieber geschlossen.

## F

### Montage de la poignée:(voir schéma)

Fixez d'abord la partie inférieure de la poignée (513005) dans la partie arrière du caisson d'épandage (335227). Boulon hexagonal M6x30 (700866), écrou hexagonal M6 (700276).

Fixez ensuite la partie supérieure (513003) de la poignée sur la partie inférieure au moyen des boulons hexagonaux M6x30 (700866) et des écrous M6 (700276).

### Montage du levier de réglage:(voir schéma)

Fixez le levier de réglage (303822) au moyen de la vis KB40x8 (701183) sur la partie arrière d'épandage. Veillez à ce que le trou longitudinal du levier s'emboîte parfaitement sur la came située sur la coulisse de réglage (303821) et que l'indicateur de réglage se trouve entre les extrémités des graduations au sommet du levier.

Lorsque l'indicateur indique "0", la coulisse est fermée.

## GB

### Assembly of handle:(see illustration)

First fix the lower handle (513005) into the rear section of the spreader box (335227). Hexagon screw M6x30 (700866), hexagon nut M6 (700276).

Now screw the upper handle (513003) onto the lower handle by means of hexagon screws M6x30 (700866) and hexagon nut M6 (700276).

### Assembly of adjusting lever:(see illustration)

The adjusting lever (303822) is fixed to the rear section of the spreader box by the screw KB40x8 (701183). The elongated hole in the lever must fit over the cam on the adjusting slide (303821) and the adjustment gauge between the return end at the top of the lever.

When The gauge is at nil the slide is closed.

## NL

### Montage van de duwbomm:(zie afbeelding)

Eerst monteert u het onderste deel (513005) op de achterste helft van de strooibak (335227), zeskante schroef M6x30 (700866), zeskante moer M6 (700276).

Schroef nu het bovenste deel van de duwbom (513003) met de zeskante schroeven M6x30 (700866) en de zeskante moeren M6 (700276) op de al gemonteerde onderste helft vast.

### Montage van de regelhendel:(zie afbeelding)

De regelhendel (303822) wordt met de schroef KB40x8 (701183) op de achterste helft van de strooibak gemonteerd. Daarbij moet het lange gat in de hendel op de nokken aan de regelschuif (303821) passen en staat de regelschaal tussen de beugels bij gesloten regelschuif op "0".

## I

### Montaggio del manico:(vedi figura)

Montare dapprima il manico (513005) nella parte posteriore della cassetta spandiconcime (335227). Vite esagonale M6x30 (700866), dado esagonale M6 (700276).

Sul manico inferiore, così montato, fissare ora la parte superiore (513003) con le viti esagonale M6x30 (700866) e dado esagonale (700276).

### Montaggio leva di regolazione:(vedi figura)

La leva di regolazione (303822) viene fissata mediante la vite in ferro KB40x8 (701183) alla parte posteriore della cassetta spandiconcime. Il foro lungo presente sulla leva deve incastrarsi sul nottolino presente sull'asta di regolazione. Quando la leva è posizionata sullo "0" della scala, i fori dell'asta di regolazione sono chiusi.

**AL-KO Fertilizer cart SPREADER DS450 - 110301 - Year of manufacture 01/1998**

303817 BEARING BUSH  
303818 SCATTERING ROLLER  
303820 CLEAT  
303821 PLATE  
303822 CONTROL LEVER  
336375 SCREW  
512999 AXLE  
513003 UPPER HANDLE-  
513005 RAIL LOWER-  
513010 STAR WASHER  
518943 WHEEL 200MM  
519385 BOLT 40X8  
524049 WHEEL CAP DS 450  
700026 SCREW  
700119 NUT  
700161 PIN  
700276 NUT - USE 704536  
700376 WASHER OLD 401359 & 702338  
700866 BOLT  
700896 OVAL HEAD SCREW .3.9X16(700896)

